

даемым вопросам. Австрия признательна участникам Встречи на высшем уровне за то, что они помогли убедить ряд крупных стран присоединиться к тем, кто уже, как Австрия, ратифицировали Киотский протокол.

Прежде чем завершить свое выступление, я хотела бы от всей души пожелать успешного завершения сессии Ассамблеи под руководством г-на Кавана, а также поблагодарить его предшественника на этом посту г-на Хан Сын Су за его руководящую роль и усилия, направленные на повышение роли Генеральной Ассамблеи.

Вернувшись под большим впечатлением из Южной Африки, позвольте мне в заключение процитировать слова настоящего героя и человека, который отстаивает свои принципы, выступая за примирение — г-на Нельсона Манделы. Следующее высказывание можно прочесть у входа в Музей апартеида в Йоханнесбурге, который я недавно посетила: «Быть свободным означает не просто избавиться от оков, а жить так, чтобы уважать и поощрять свободу других.»

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Украины Его Превосходительству г-ну Анатолию Зленко.

Г-н Зленко (Украина) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь и удовольствие поздравить представителя Группы восточноевропейских государств в связи с избранием на высокий пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят седьмой сессии. От имени делегации Украины я хотел бы пожелать ему успехов и заверить его в нашей поддержке. Я хотел бы высказать слова уважения и признательности в адрес его предшественника на этом посту г-на Хан Сын Су.

Я хотел бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы тепло приветствовать нового члена Организации Объединенных Наций — Швейцарскую Конфедерацию. Мы готовы также в ближайшее время приветствовать в Организации Объединенных Наций в качестве ее члена Демократическую Республику Восточный Тимор. Мы считаем, что вступление этих государств в Организацию Объединенных Наций является подлинно историческим событием, которое показывает жизнеспособность нашей великой семьи народов.

Первый день пятьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи начался с того, что мы отдали дань памяти жертв чудовищных террористических актов, совершенных 11 сентября 2001 года. В течение прошедшего года мы неоднократно размышляли о том, станут ли эти события лишь трагическим воспоминанием, или окажутся поворотным моментом в истории. Мы пытались найти ответы на вопрос, который сейчас является одним из самых сложных для всего человечества: каким образом обеспечить основное право каждого человека — право на жизнь.

Для Украины «террор» и «терроризм» — это не просто слова. На протяжении десятилетий украинский народ жил под гнетом террора, который был возведен в ранг государственной политики. В следующем году Украина будет проводить мероприятия в связи с 70-летней годовщиной голода, который был искусственно вызван на Украине в 1932–1933 годах и привел к гибели более 7 млн. украинцев. Это самое трагическое событие в нашей современной истории, вызванное тоталитарным режимом, было жестоким актом геноцида, направленным против украинской нации. В то время мир никак не отреагировал на нашу трагедию. Он также не увидел вовремя лицо фашизма: некоторые политики и некоторые государства думали, что это зло обойдет их. Последствия этого бездействия оказались страшными.

Сейчас, в начале нового тысячелетия, я думаю, каждый из нас хотел бы возложить свои надежды на отрадную динамику, которая набирает силу на международной арене, а также опереться на стремление к единству, которое стало реакцией мира на события 11 сентября 2001 года. Перед лицом терроризма международное сообщество продемонстрировало свою решимость и мужество. Антитеррористическая коалиция добилась существенных результатов.

Мы рассматриваем борьбу с терроризмом в качестве одного из аспектов широкого и долгосрочного процесса всеобъемлющих международных действий, нацеленных на искоренение философии ненависти и нетерпимости, которую подпитывают конфликты в различных частях мира.

Необходимость новой философии особенно остро ощущается в сфере безопасности: благотворные результаты международного присутствия в Афганистане, завершение миротворческой миссии в

Восточном Тиморе и нормализация положения на Балканах проходят на фоне драматических событий на Ближнем Востоке, так называемых «замороженных конфликтов» на постсоветском пространстве, которые не были урегулированы, и постоянно возникающих проблем, связанных с обеспечением безопасности в Африке. В этой связи Организация Объединенных Наций не имеет права быть лишь пассивным наблюдателем, который занимается отвлеченным анализом.

На Саммите тысячелетия президент Украины Леонид Кучма выдвинул инициативу по разработке всеобъемлющей стратегии Организации Объединенных Наций, направленной на предотвращение конфликтов. Мы надеемся, что идущая сейчас в Организации Объединенных Наций дискуссия по рекомендациям, которые были сделаны по этому вопросу Генеральным секретарем, будет способствовать реальному сдвигу от «культуры реагирования» к «культуре предотвращения».

Организация Объединенных Наций способна использовать свои консолидирующие силы для укрепления правовых основ международных отношений. Мы высоко ценим вклад Организации Объединенных Наций в этот процесс, который привел к появлению Римского статута и созданию Международного уголовного суда. Сегодня очень важно обеспечить эффективность этого Суда и сохранить целостность его Статута.

Еще одной приоритетной задачей в этой области является завершение разработки всеобъемлющей конвенции по международному терроризму. В этом году Украина стала участницей Международной конвенции о борьбе с бомбовым терроризмом и Европейской конвенции о борьбе с терроризмом. После завершения соответствующих внутригосударственных процедур, связанных с Международной конвенцией о борьбе с финансированием терроризма, Украина будет участником всех 12 универсальных документов по борьбе с терроризмом.

Различные задачи, стоящие перед международным сообществом в социально-экономической сфере, еще раз показывают роль Организации Объединенных Наций как уникального форума для диалога между развитыми странами, странами с переходной экономикой и развивающимися странами.

В качестве члена Экономического и Социального Совета Украина подчеркивает необходимость реформы Совета и укрепления его координирующей роли. Этот процесс, в частности, значительно увеличил бы потенциал Организации в деле последовательного и эффективного осуществления положений Декларации тысячелетия, Монтеррейского консенсуса и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, проведенной в Йоханнесбурге.

На Встрече на высшем уровне в Йоханнесбурге президент Украины предложил разработать новые механизмы финансового стимулирования для оказания помощи развивающимся странам и странам с переходной экономикой, в частности, путем обмена долгов на программы по обеспечению устойчивого развития. С нашей точки зрения, такие шаги благотворно сказались бы на темпах экономического развития государств и обеспечении экологически рационального развития.

31 декабря 2001 года завершился двухлетний период членства Украины в Совете Безопасности. Будучи членом Совета, наша страна стремилась внести практический вклад в поиск решений важнейших проблем безопасности, которые существуют во многих регионах современного мира. Принципиальная позиция нашей страны по-прежнему заключается в том, что Совет Безопасности является единственным законным органом, который имеет право принимать решения о применении силы в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций. В то же время мы последовательно выступаем за повышение транспарентности в работе Совета, и мы надеемся, что прогресс в деле изменения порядка его работы позволит приступить к процессу всеобъемлющей и столь долгожданной реформы.

Важным элементом участия Украины в усилиях Организации Объединенных Наций в области мира и безопасности будет оставаться ее вклад в миротворческую деятельность Организации. Мы считаем, что ключевая роль, которую играют миротворческие операции Организации Объединенных Наций, и личный вклад каждого миротворца заслуживают должного признания со стороны международного сообщества. Я убежден в том, что все присутствующие в этом зале, разделяют нашу точку зрения. На нынешней сессии Генеральной Ассамблеи Украина представит проект резолюции, содер-

жащий предложение о ежегодном праздновании Международного дня миротворцев Организации Объединенных Наций в качестве мероприятия, дающего нам возможность отдать дань памяти погибшим миротворцам и воздать должное участникам нынешних и прошлых операций. Мы надеемся, что это предложение будет единогласно поддержано.

Украина положительно оценивает процесс стабилизации на Балканах, в том числе в Боснии и Герцеговине и в Косово. Украина занимает последовательную позицию по вопросу о территориальной целостности и нерушимости границ балканских государств и полностью поддерживает активное участие европейских действующих лиц в усилиях по обеспечению дальнейшей нормализации положения в этом регионе в плане безопасности.

В то время как мы оптимистично оцениваем положение на Балканах, мы вынуждены выразить наше сожаление в связи с отсутствием прогресса в урегулировании других проблем, которые представляют особый интерес для Украины. В их число входит грузинско-абхазский конфликт. Отсутствие доверия между грузинской и абхазской сторонами препятствует возобновлению политического диалога. Будучи страной, которая в марте 2001 года принимала у себя в Ялте третью встречу этих сторон, посвященную мерам по укреплению доверия, Украина готова сделать практические шаги в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и заинтересованными государствами для того, чтобы возродить «дух Ялты».

Говоря о положении в Грузии, я не могу не упомянуть о том, что Украина глубоко встревожена ситуацией, вызванной событиями в Панкисском ущелье. Украина считает, что существующие недоразумения могут быть устранены только мирными средствами, в соответствии с нормами и принципами международного права. Мы призываем стороны задействовать все имеющиеся в их распоряжении политические и дипломатические механизмы для того, чтобы прийти к взаимопониманию, и использовать всякую возможность для достижения разрядки нынешней ситуации. Украина безоговорочно поддерживает суверенитет и территориальную целостность Грузии.

Источником глубокого беспокойства остается для Украины также и ситуация на Ближнем Восто-

ке. Сегодня уже достаточно очевидно, что стороны оказались в ловушке круга насилия, которое вовсе не отвечает истинным чаяниям обоих народов и порождает лишь еще больше ненависти и отчаяния. Мы всецело поддерживаем усилия международного сообщества, особенно «четверки» и стран региона, нацеленные на оказание сторонам содействия в изыскании мирных способов урегулирования конфликта. Украина, со своей стороны, упорно старается любыми возможными средствами способствовать такому мирному урегулированию. В апреле текущего года президент Леонид Кучма во время своего визита в регион представил в контексте международных дипломатических усилий, нацеленных на мирное урегулирование ближневосточного конфликта, украинские предложения; ими предусматривается ряд параллельных шагов в сфере безопасности и в экономической и политической областях. Мне хотелось бы воспользоваться случаем, чтобы подтвердить готовность Украины предоставить на своей территории место встречи и обеспечить все надлежащие условия для проведения переговоров по этому вопросу. Достижение окончательного, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке невозможно без возобновления переговоров на израильско-сирийском и израильско-ливанском направлениях.

Место Председателя занимает г-жа Джарбусынова (Казахстан), заместитель Председателя.

Серьезной обеспокоенности не может не вызывать развитие ситуации в отношении Ирака. В решении этой проблемы мы полагаемся на потенциал Организации Объединенных Наций. Резолюции Совета Безопасности должны быть выполнены полностью. Мы рассчитываем, что новый раунд переговоров между Организацией Объединенных Наций и Ираком поможет отыскать способы разрешения этой проблемы.

Сегодня мир с надеждой взирает на беспрецедентный интеграционный процесс на африканском континенте. Надеемся, что рождение Африканского союза укрепит дух африканского братства и единства в ответ на многочисленные стоящие перед континентом сложные проблемы: вооруженные конфликты, нищету и эпидемию ВИЧ/СПИДа. Украина приветствует учреждение Африканского союза и его далеко идущие планы оживления континента. Надеемся, что Новое партнерство в интересах раз-

вития Африки объединит нации планеты в глобальное партнерство в поддержку мира, стабильности и развития на африканском континенте. Украина, со своей стороны, готова и впредь крепить сотрудничество и расширять свои экономические связи со странами объединенной Африки, в том числе в рамках нового глобального партнерства в интересах развития континента.

Обеспечение надлежащего осуществления принципов главенства права, создание условий для экономического роста и эффективного функционирования институтов открытого общества — таковы цели, остающиеся основополагающими в национальной политике Украины. Президент Украины развернул программу политических реформ в обеспечение перехода к парламентско-президентской форме правления. Этот процесс должен привести к дальнейшей демократизации нашего общества и консолидации всех внутренних ресурсов в целях достижения европейских стандартов и упрочения согласия в украинском обществе. Нашей решительной стратегической целью остается достижение того, чтобы стать членом Европейского союза и Организации Североатлантического договора, что в конечном итоге должно обеспечить неделимость европейского политического и экономического пространства безопасности. Курс наших действий направлен на превращение Украины в столп политической стабильности, экономического процветания и культурного возрождения.

Здесь я не могу не упомянуть о трагической для Украины проблеме, связанной с последствиями чернобыльской катастрофы. Наша страна вынуждена практически в одиночку решать целый ряд комплексных технических, социальных и экономических задач, связанных со смягчением последствий этой катастрофы, а также с закрытием в 2000 году Чернобыльской ядерной электростанции. Мы рассчитываем, что наши усилия получат поддержку конкретными действиями со стороны международного сообщества, в частности проведением в жизнь новой стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Чернобыля.

Руководствуясь стремлением добиваться практических результатов, мы также преисполнены решимости решать широкий круг других проблем, занимающих важное место в повестке дня этого всемирного форума. Нет никакого сомнения в том, что одной из сложнейших среди них является борь-

ба с эпидемией ВИЧ/СПИДа. Я хотел бы информировать Ассамблею о том, что в ноябре текущего года на Украине, при поддержке Организации Объединенных Наций и других международных партнеров, для стран Восточной Европы и Центральной Азии будет проведена региональная конференция по этому вопросу.

Убежден, что год спустя после трагедии 11 сентября в Соединенных Штатах каждый из нас осознает значение стоящих перед Организацией Объединенных Наций задач. Взирая вперед на новые вызовы, надеемся, что в деле защиты идеалов цивилизации мы будем руководствоваться своей мудростью, которая позволит нам избегать трагических сценариев и защищать права каждого жителя планеты, в том числе каждого нового человека, появляющегося на этот свет даже по мере того, как мы ведем это обсуждение: право на жизнь, право на достоинство, право на этот мир.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Гайаны и бывшему Председателю Генеральной Ассамблеи Его Превосходительству distinguished Сэмюэлу Рудольфу Инсаналли.

Г-н Инсаналли (Гайана) (*говорит по-английски*): Над Ассамблеей нависло облако неуверенности — по сути, даже беспокойства — по поводу будущего системы многосторонних отношений и международных отношений вообще. Трагедия 11 сентября 2001 года, годовщину которой мы отметили всего три дня назад, настолько затуманила наши умы, что нам еще только предстоит полностью осознать ее последствия. Поэтому нам как семье наций подобает не только помнить об этой катастрофе, но и стараться выяснить, как можно восстановить в человечестве определенную долю веры в наш общий гуманизм и надежды на него.

Моя делегация рада видеть председательствующим в этой Ассамблее г-на Яна Кавана, поскольку он, как представитель страны, познавшей ужасы войны, несомненно будет вдохновлять нас на изыскание возможности продвижения вперед. Желая ему на этом посту успехов, я также хотел бы официально засвидетельствовать нашу признательность Его Превосходительству г-ну Хану Сын Су из Республики Кореи за руководство нами в один из труднейших и тяжелейших периодов времени. Свою